

乙部 – 集会 / 游行详情

1. 日期 / 时间 :

性质	日期 (日 / 月 / 年)	时间 (由 - 至)
i)-.....
ii)-.....
iii)-.....

2. 地点:

i)

ii)

iii)

3. 游行的确实路线、开始时间及所历时间(如适用):

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4. 集会 / 游行目的 (例如: 筹款、引起公众关注):

.....

5. 集会 / 游行主题 (例如: 房屋、公共交通费):

.....

6. 预计出席集会 / 游行人数:

戊部 一 补充资料：提供下列资料可使警方能尽快办理你的通知及决定管理安排。

1. 主办者香港身分证号码：

其代表人香港身分证号码：

2. 传真号码（如适用）：

3. 拟出席演讲人士的数目及姓名：

.....

.....

4. 集会 / 游行拟印制、派发或展示的广告、海报、横额或其它物品(请说明)的性质、形式及内容：

.....

.....

.....

5. 集会 / 游行拟使用的扩音器材：

.....

6. 协助活动举行的纠察人数：

7. 参与车辆数目：

已部 — 认收书 (由本处填写)

现根据香港法例第 245 章《公安条例》第 8(4) / 13A(4) 条的规定，就接获

(主办者姓名).....

** 亲自 / 的代表

于(日/月/年) 上午/下午时，

向警署递交通知书发出认收书。

档案号码 。

* 签署.....

姓名

职级

编号

.....警署值日官

* 通知书及认收书须由值日官亲自处理及签署。

** 删去不适用者

举行公众集会 / 游行通知书简介

公众集会 / 公众游行主办者按香港法例第 245 章《公安条例》第 8 及 13A 条规定给予通知时须注意下列事项：

- 拟举行公众集会 / 公众游行的通知须于集会 / 游行日期最少七天前以书面方式知会警务处处长；
- 如未能及早递交通知，主办者必须作出详细解释，并请求警务处处长接纳较短时间的通知；
- 如警务处处长确信主办者无法更早给予通知，他可接纳较短时间的通知；
- 假使警务处处长拒绝接纳较短时间的通知，他将会尽快以书面方式通知主办者有关决定及解释因何未能接纳较短时间的通知；
- 举行公众集会 / 公众游行通知书必须由主办者或其代表亲自交予警署或警察服务中心的值日官；
- 警察派出所、报案中心及警方办事处，如在警署以外，则不能代表警署接收公众集会 / 公众游行通知；
- 通知表格及本注释是为了协助主办者提供《公安条例》第 8(4) 及 13A(4) 条所规定的资料而设。法例未有规定主办者必须使用此表格，只要能提供全部所需资料，他可选择其它方法代替此表格给予通知；
- 出席人数不超过 50 人的公众集会、出席人数不超过 500 人而在私人楼宇举行的公众集会及出席人数不超过 30 人的公众游行均毋须给予通知；
- 在递交通知书时，主办者最好能夹附草图、地图或位置图以显示所选路线的数据；
- 警务处处长可基于维护国家安全或公共安全、公共秩序或保护他人的权利和自由的理由对集会 / 游行施加条件。如警务处处长决定施加条件，他将会以书面方式通知主办者有关条件及所持理由；
- 就公众集会而言，除非警务处处长根据第 9 条的规定通知主办者予以禁止，否则便可于通知后如期举行。至于游行，主办者必须在收到警务处处长所发的不反对举行游行通知或根据第 14(4) 条的规定当作警务处处长已发出不反对游行通知后，方可举行游行；
- 如有疑问，请联络所属警区的值日官、警民关系主任或牌照课的人员；

- 欲索取更详细的资料，可浏览政府网页，网址是

<http://www.police.gov.hk>
或与牌照课一般牌照组人员联络
(电话：2860 6551)

Notification for a Public Meeting/Public Procession
公众集会/公众游行通知
- PROVISION OF PERSONAL DATA -
提供个人资料

Purpose of Collection

收集资料的目的

1. The personal data provided by means of this form will be used by the Hong Kong Police Force for facilitating processing of notifications/record purpose/record update/all kinds of present and subsequent investigation and related conditions as well as their enforcement for a Public Meeting/Public Procession under the Public Order Ordinance, Cap. 245.

香港警务处会使用本申请表所提供的个人资料，以便根据香港法例第 245 章《公安条例》处理有关公众集会/游行的通知事宜/记录用途/记录更新/所有现阶段和以后的调查工作及执行管制行动。

2. The provision of personal data by means of this form is voluntary. If you do not provide sufficient information, we may not be able to process your notification/update your record.

在本表格上提供个人资料属自愿性质。倘若你提供的资料不充足，本处可能无法处理你的通知/更新你的纪录。

3. Any material falsification or omission of information may result in the Commissioner's refusal to give approval.

若虚报或漏报重要资料，警务处处长可拒绝批准通知。

Classes of Transferees

可获披露资料的机构

4. The personal data you provide by means of this form may be disclosed to other government departments and public or private organisations for the purposes mentioned in paragraphs 1-3 above.

本处可能会向其它政府部门及公营或私营机构披露本表格上的个人资料，以作上文第 1 至 3 段所载的用途。

Access to Personal Data

查阅个人资料

5. You have a right of access and correction with respect to personal data as provided for in section 18 and 22 and Principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance. Your right of access includes the right to obtain a copy of your personal data provided by this form.

根据《个人资料(私隐)条例》第十八条及第二十二和附表一的第六原则，你有权查阅及改正个人资料。你亦有权获取一分填有你个人资料的本表格的副本。

Enquiries

查询

6. Enquiries concerning the personal data collected by means of this form, including the making of access and corrections, should be addressed to:

如对本表格所收集的个人资料有任何疑问，包括申请查阅及改正资料，请向以下人士查询：

- | | |
|--------------------------------|-------------|
| * Regional Commander (_____) | Tel.: _____ |
| 总区指挥官 | 电话 |
| * District Commander (_____) | Tel.: _____ |
| 区指挥官 | 电话 |
| * Divisional Commander (_____) | Tel.: _____ |
| 分区指挥官 | 电话 |

- * Delete/Fill-in as appropriate.
 请删去不适用者或填上适当资料。

Note: Paragraph 6 of this form to be completed and handed over to the person who delivers the notification.
备注: 本表格第六段须由接收通知的警区填妥及交予送达通知的人士。

公众集会及公众游行
组织者注意事项

Public Meeting and Public Procession

Notice to Organizer

- (i) 主办者须向其它机构就他们所管辖的地方提出使用申请；
Organiser shall apply to other organizations for using places under their administration;
- (ii) 所有参加者须服从当值军装警务人员所发出的指示，并确保遵守所有现行法例及规例，尤其是：
All participants shall comply with the instructions of uniformed police officers on duty and obey the existing laws and regulations while paying particular attention to the following:
- a) 在任何时间完全遵守《道路交通条例》(第 374 章)及有关附属法例的各项规定；
to observe the provisions of the Road Traffic Ordinance, Cap. 374 and related subsidiary legislations at all times;
- b) 参加者若未获得食物环境卫生署所发牌照，不得从事贩卖活动《公众卫生及市政条例》(第 132AI 章第 5、7 或 10 条)；
unless with a licence issued by the Food and Environmental Hygiene Department, no participant is allowed to hawk contravening section 5, 7 or 10 of the Public Health and Municipal Services Ordinance, Cap. 132AI;
- c) 参加者若未获得社会福利署署长或民政事务局局长根据《简易程序治罪条例》(第 228 章)第 4(17)条发出的许可证，不得擅自进行任何筹款、售卖或交换活动；
unless with a permit from either the Director of Social Welfare or the Secretary for Home Affairs under section 4(17) of the Summary Offences Ordinance, Cap. 228, no participant is allowed to conduct any fund raising, flag selling or exchange activities;
- d) 在未得业主或住户的书面许可前，参加者不得在任何建筑物的墙壁上张贴海报/告示或其它物品，或将这些物品弃置而对公众地方造成阻塞《公众卫生及市政条例》(第 132 章第 4A、104A(2) 及 104B(1)条)；以及
unless with a written approval from the landlord or occupants, no participant is allowed to post posters/notice or the like on the wall of any building, or abandon the same in any public place causing obstruction, contravening section 4A, 104A(2) and 104B(1), the Public Health and Municipal Services Ordinance, Cap. 132; and
- e) 游行车辆在参与公众游行期间不可运载危险货品《危险品规例》(第 295B 章第 7 条)。
to ensure that no vehicle would carry dangerous goods whilst participating in the public procession contravening section 7 of the Dangerous Goods Regulations, Cap. 295B.